



QUICK INSTALLATION GUIDE

DGS-105/DGS-108 5/8-PORT GIGABIT ETHERNET SWITCH

ENGLISH	
SWITCH SETUP	
	CONNECTING THE POWER ADAPTER Plug the power adapter into a free wall socket, then plug the other end of the power adapter cable into the power port of the DGS-105/DGS-108. The power LED will light up, confirming that the device is powered up successfully.
	USING THE 10/100/1000 Mbps GIGABIT ETHERNET PORTS Use one of the 5 ports on the DGS-105 or 8 ports on the DGS-108 to hook up your network devices with a LAN cable.
	USING THE LED INDICATORS Power Indicator This green indicator light is on when the Switch is receiving power; otherwise, it is off. Link/Act When connected to a 1000Mbps device, this LED indicator light is green when the port is connected to a device and will blink as data is transmitted or received. When connected to a 10/100Mbps device, this LED indicator light is amber when the port is connected to a device and will blink as data is transmitted or received.
For full product manual, please refer to the website ftp.dlink.eu/Manuals/DGS-105_108_Manual.pdf	

SET-UP AND CONFIGURATION PROBLEMS	
1.	WHAT TO DO IF THE POWER LED IS NOT LIT UP? Check if the power adapter is properly connected to a wall socket and the back of the DGS-105/DGS-108.
2.	WHAT TO DO IF A CONNECTED DEVICE IS NOT DETECTED? First check if the Port LED is flashing. If the Port LED is not illuminated, try connecting the device using a different LAN cable.
TECHNICAL SUPPORT	

United Kingdom (Mon-Fri)
website: <http://www.dlink.co.uk> FTP: <ftp://ftp.dlink.co.uk>
Home Wireless/Broadband 0871 873 3000 (9.00am–06.00pm, Sat 10.00am-02.00pm)
Managed, Smart, & Wireless Switches, or Firewalls 0871 873 0909 (09.00am- 05.30pm)
(BT 10ppm, other carriers may vary.)
Ireland (Mon-Fri)
All Products 1890 886 899 (09.00am–06.00pm, Sat 10.00am-02.00pm)
Phone rates: €0.05ppm peak, €0.045ppm off peak times

ESPAÑOL	
CONFIGURACIÓN DEL CONMUTADOR	
	CONEXIÓN DEL ADAPTADOR DE ALIMENTACIÓN Enchufe el adaptador de alimentación en una toma de pared libre y, a continuación, enchufe el otro extremo del cable del adaptador de alimentación en el puerto de alimentación del DGS-105/DGS-108. El LED de alimentación se iluminará, confirmando que el dispositivo se ha encendido correctamente.
	UTILIZACIÓN DE LOS PUERTOS GIGABIT ETHERNET DE 10/100/1000 Mbps Utilice uno de los 5 puertos del DGS-105 o de los 8 puertos del DGS-108 para conectar los dispositivos de red con un cable de LAN.
	UTILIZACIÓN DE LOS INDICADORES LED Indicador de alimentación Esta luz verde del indicador está encendida cuando el conmutador recibe alimentación; en caso contrario, está apagada. Indicador Link/Act Cuando está conectado a un dispositivo de 1000 Mbps, la luz de este indicador LED está en verde si el puerto está conectado a un dispositivo y parpadeará a medida que se transmiten o reciben los datos. Cuando está conectado a un dispositivo de 10/100 Mbps, la luz de este indicador LED está en ámbar si el puerto está conectado a un dispositivo y parpadeará a medida que se transmiten o reciben los datos.
Para obtener el manual del producto completo, consulte el sitio web ftp.dlink.eu/Manuals/DGS-105_108_Manual.pdf	

PROBLEMAS DE INSTALACIÓN Y CONFIGURACIÓN	
1.	¿QUÉ DEBE HACER SI EL LED DE ALIMENTACIÓN NO ESTÁ ENCENDIDO? Compruebe que el adaptador de alimentación está conectado correctamente a una toma de pared y a la parte posterior del DGS-105/DGS-108.
2.	¿QUÉ DEBE HACER SI NO SE DETECTA UN DISPOSITIVO CONECTADO? En primer lugar, compruebe si el LED del puerto está parpadeando. Si el LED del puerto no se ilumina, intente conectar el dispositivo utilizando un cable de LAN diferente.

ASISTENCIA TÉCNICA	
http://www.dlink.es Asistencia Técnica Telefónica de D-Link: +34 902 30 45 45 0,067 €/min De Lunes a Viernes de 9:00 a 19:00	

POLSKI	
INSTALACJA PRZELĄCZNIKA	
	PODŁĄCZANIE ZASILACZA Włączyć zasilacz do wolnego gniazda zasilającego, a następnie drugi koniec kabla zasilacza podłączyć do gniazda zasilania przełącznika DGS-105/DGS-108. Dioda LED zasilania zaświeci się potwierdzając, że urządzenie jest zasilane.
	KORZYSTANIE Z GIGABITOWYCH PORTÓW ETHERNET 10/100/1000 Mb/s Aby podłączyć swoje urządzenie sieciowe za pomocą kabla sieci LAN, należy wykorzystać jeden z 5 portów w urządzeniu DGS-105, lub jeden z 8 portów w urządzeniu DGS-108.
	UŻYWANIE WSKAŹNIKÓW LED Wskaźnik zasilania Wskaźnik świeci się na zielono wówczas, gdy przełącznik jest prawidłowo zasilany. Wskaźnik Link/Act Podczas połączenia z prędkością 1000 Mb/s wskaźnik LED będzie świecił na zielono. Podczas połączenia z prędkością 100Mb/s wskaźnik będzie świecił bursztynowo. Wskaźnik będzie migał podczas wysyłania lub odbierania danych.
Pełna wersja instrukcji obsługi urządzenia jest dostępna na stronie internetowej ftp.dlink.eu/Manuals/DGS-105_108_Manual.pdf	

PROBLEMY Z KONFIGURACJĄ	
1.	CO ZROBIĆ GDY DIODA LED ZASILANIA NIE ŚWIECI? Sprawdź czy zasilacz jest właściwie podłączony do gniazda zasilającego oraz do gniazda z tyłu urządzenia DGS-105/DGS-108.
2.	CO ZROBIĆ JEŻELI PODŁĄCZONE URZĄDZENIE NIE JEST WYKRYWANE PRZEZ KOMPUTER? Należy sprawdzić czy dioda LED portu świeci. Jeżeli dioda LED portu nie świeci, należy spróbować podłączyć urządzenie za pomocą innego kabla Ethernet.

POMOC TECHNICZNA	
Telefoniczna pomoc techniczna firmy D-Link: 0 801 022 021 Pomoc techniczna firmy D-Link świadczona przez Internet: http://www.dlink.eu/support/	

DEUTSCH	
SWITCH-AUFSTELLUNG	
	STROMANSCHLUSS Schließen Sie das Steckernetzteil an eine Steckdose an und stecken Sie das andere Kabelende des Netzteils in den Stromeingangs-Port des DGS-105/DGS-108. Die LED-Betriebsanzeige (oder Stromanzeige) leuchtet auf. Das zeigt, dass das Geräts erfolgreich eingeschaltet ist.
	VERWENDUNG DER 10/100/1000 MBit/s GIGABIT ETHERNET-PORTS Verwenden Sie einen der 5 Ports des DGS-105 oder der 8 Ports des DGS-108, um Ihre Netzwerkgeräte mithilfe eines Netzkabels anzuschließen.
	DIE LED-ANZEIGEN Die Betriebsanzeige Diese Anzeige leuchtet grün, wenn der Switch mit Strom versorgt wird. Sonst leuchtet sie nicht. Die Link/Act-Anzeige Wenn der entsprechende Port (Netzwerkanschluss) mit einem 1000 Mbit/s fähigen Gerät verbunden ist, leuchtet diese Anzeige grün. Gerät. Und sie blinkt, sobald Daten übertragen oder empfangen werden. Wenn der Port mit einem 10/100 Mbit/s fähigen Gerät verbunden ist, leuchtet diese Anzeige orange. Und sie blinkt, sobald Daten übertragen oder empfangen werden.
Das komplette Handbuch zum Produkt finden Sie im Web auf ftp.dlink.eu/Manuals/DGS-105_108_Manual.pdf	

SETUP- UND KONFIGURATIONSPROBLEME	
1.	WAS MACHE ICH, WENN DIE LED-BETRIEBSANZEIGE NICHT LEUCHTET? Stellen Sie sicher, dass das Steckernetzteil korrekt an eine Steckdose des Stromnetzes und das andere Ende des Kabels auf der Rückseite des DGS-105/DGS-108 fest angeschlossen ist.
2.	WAS MACHE ICH, WENN EIN ANGESCHLOSSENES GERÄT NICHT ERKANNT WIRD? Prüfen Sie zunächst, ob die Port-LED blinkt. Leuchtet diese nicht, versuchen Sie, das Gerät mithilfe eines anderen Netzkabels anzuschließen.

TECHNISCHE UNTERSTÜTZUNG	
Deutschland: Web: http://www.dlink.de Telefon: +49(0)1805 2787 0 14 € pro Minute Zeiten: Mo.–Fr. 09:00 – 17:30 Uhr	Schweiz: Web: http://www.dlink.ch Telefon: +41(0)848 331100 0,08 CHF pro Minute Zeiten: Mo.–Fr. 09:00 – 17:30 Uhr
Österreich: Web: http://www.dlink.at Telefon: +43(0)820 480084 0 11€ € pro Minute Zeiten: Mo.–Fr. 09:00 – 17:30 Uhr * Gebühren aus Mobilnetzen und von anderen Providern können abweichen.	

ITALIANO	
CONFIGURAZIONE DELLO SWITCH	
	COLLEGAMENTO DELL'ALIMENTATORE Collegare un'estremità del cavo dell'alimentatore a una presa a muro libera, quindi collegare l'altra estremità alla porta di alimentazione dello switch DGS-105/DGS-108. Il LED di alimentazione si accenderà a confermare che il dispositivo è correttamente alimentato.
	UTILIZZO DELLE PORTE GIGABIT ETHERNET 10/100/1000 Mbps Utilizzare una delle cinque porte disponibili sul modello DGS-105 o delle otto porte disponibili sul modello DGS-108 per collegare i dispositivi di rete con un cavo LAN.
	UTILIZZO DEGLI INDICATORI LED Indicatore di alimentazione Questa spia verde è accesa quando lo switch è alimentato; in caso contrario, è spenta. Indicatore Link/Act In caso di connessione a un dispositivo a 1000 Mbps, questo indicatore LED è di colore verde quando alla porta è collegato un dispositivo e lampeggia durante la trasmissione o la ricezione di dati. In caso di connessione a un dispositivo a 10/100 Mbps, questo indicatore LED è di colore giallo quando alla porta è collegato un dispositivo e lampeggia durante la trasmissione o la ricezione di dati.
Per il manuale completo del prodotto, visitare il sito Web ftp.dlink.eu/Manuals/DGS-105_108_Manual.pdf	

PROBLEMI DI INSTALLAZIONE E CONFIGURAZIONE	
1.	CHE COSA È NECESSARIO FARE SE IL LED ALIMENTAZIONE NON È ACCESSO? Verificare che l'alimentatore sia correttamente collegat o a una presa a muro e al retro del dispositivo DGS-105/DGS-108.
2.	CHE COSA È NECESSARIO FARE SE UN DISPOSITIVO COLLEGATO NON VIENE RILEVATO? In primo luogo, verificare che il LED porta lampeggi. Se il LED porta non è acceso, provare a utilizzare un altro cavo LAN per collegare il dispositivo.

SUPPORTO TECNICO	
http://www.dlink.it/support Supporto Tecnico dal lunedì al venerdì dalle ore 9.00 alle ore 19.00 con orario continuato Telefono: 02 87366396	

ČESKY	
NASTAVENÍ PŘEPÍNAČE	
	PŘIPOJENÍ NAPÁJECÍHO ADAPTÉRU Zapojte napájecí adaptér do neobsazené elektrické zásuvky, poté zapojte druhý konec kabelu napájecího adaptéru do napájecího konektoru přepínače DGS-105/DGS-108. Rozsvítí se LED napájení, která potvrzuje, že je zařízení správně napájeno.
	POUŽÍVÁNÍ GIGABITOVÝCH ETHERNETOVÝCH PORTŮ 10/100/1000 Mbit/s Do 5 portů na přepínači DGS-105 nebo 8 portů na přepínači DGS-108 zapojte svá síťová zařízení pomocí kabelů LAN.
	POUŽÍVÁNÍ LED Kontrolka Power Tato zelená kontrolka svítí, když je přepínač napájen, jinak je zhasnutá. Kontrolka Link/Act Při připojení k zařízení 1000 Mbit/s tato LED zeleně svítí, pokud je port připojen k zařízení, a bliká při příjmu nebo vysílání dat. Při připojení k zařízení 10/100 Mbit/s tato LED svítí žlutě, pokud je port připojen k zařízení, a bliká při příjmu nebo vysílání dat.
Úplný návod k výrobku najdete na webových stránkách ftp.dlink.eu/Manuals/DGS-105_108_Manual.pdf	

PROBLÉMY S INSTALACÍ A KONFIGURACÍ	
1.	CO DĚLAT, KDYŽ NESVÍTÍ LED POWER? Zkontrolujte, zda je napájecí adaptér správně zapojen do zásuvky a do konektoru na zadní straně DGS-105/DGS-108.
2.	CO DĚLAT, KDYŽ NENÍ ROZPOZNÁNO PŘIPOJENÉ ZAŘÍZENÍ? Nejprve zkontrolujte, zda poblikává LED Port. Pokud LED Port nesvítí, zkuste zařízení připojit jiným kabelem LAN.

TECHNICKÁ PODPORA	
Web: http://www.dlink.cz/support/ E-mail: support@dlink.cz Telefon ČR: +420 211 151 640 nebo SK: +421 (0)692 147 110 Telefonická podpora je v provozu: PO - PÁ od 09:00 do 17:00 Volání je zpoplatněno dle příslušných tarifů Vašeho operátora.	

FRANÇAIS	
CONFIGURATION DU COMMUTATEUR	
	BRANCHEMENT DE L'ADAPTATEUR SECTEUR. Branchez une extrémité de l'adaptateur secteur dans une prise murale libre et l'autre extrémité dans le port d'alimentation du DGS-105/DGS-108. Le voyant d'alimentation s'allume pour confirmer que le périphérique a été correctement mis sous tension.
	UTILISATION DES PORTS GIGABIT ETHERNET 10/100/1000 Mbits/s Utilisez l'un des 5 ports du DGS-105 ou des 8 ports du DGS-108 pour raccorder vos périphériques en réseau avec un câble de réseau local.
	UTILISATION DES VOYANTS LUMINEUX Voyant d'alimentation Ce voyant vert s'allume lorsque l'interrupteur reçoit du courant. Sinon il reste éteint. Voyant de connexion/activité Lorsque vous êtes connecté à un périphérique 1 000 Mbits/s, ce voyant est vert si le port est connecté à un périphérique et il clignote quand des données sont transmises ou reçues. Lorsque vous êtes connecté à un périphérique 10/100 Mbits/s, il est orange si le port est connecté à un périphérique et il clignote quand des données sont transmises ou reçues.
Pour prendre connaissance du manuel complet du produit, consultez le site Web ftp.dlink.eu/Manuals/DGS-105_108_Manual.pdf	

PROBLÈMES D'INSTALLATION ET DE CONFIGURATION	
1.	QUE FAIRE SI LE VOYANT D'ALIMENTATION EST ÉTEINT ? Vérifiez si l'adaptateur secteur est bien branché dans une prise murale et à l'arrière du DGS-105/DGS-108.
2.	QUE FAIRE SI UN PÉRIPHÉRIQUE CONNECTÉ N'EST PAS DÉTECTÉ ? Commencez par vérifier si le voyant du port clignote. S'il est éteint, essayez de connecter le périphérique avec un autre câble de réseau local.

ASSISTANCE TECHNIQUE	
Assistance technique D-Link sur internet : http://www.dlink.fr Assistance technique D-Link par téléphone : 01 76 54 84 17 Du lundi au vendredi de 9h à 19h (hors jours fériés)	

NEDERLANDS	
INSTALLATIE VAN SCHAKELAAR	
	AANSluitING VAN DE STROOMADAPTER Steek de stroomadapter in een beschikbaar wandstopcontact en steek vervolgens het andere uiteinde van de stroomadapterkabel in de stroompoort van de DGS-105/DGS-108. Het aan/uit-lampje gaat branden ter bevestiging dat het apparaat met succes is opgestart.
	GEbruIK VAN DE 10/100/1000 Mbps GIGABIT ETHERNET-POORTEN Gebruik één van de 5 poorten op de DGS-105 of 8 poorten op de DGS-108 om uw netwerkapparaten aan te sluiten met een LAN-kabel.
	GEbruIK VAN DE LED-INDICATOREN Aan/uit-indicator Dit groene indicatorlampje brandt wanneer de switch stroom ontvangt; zoniet is het lampje uit. Link/Act-indicator Bij aansluiting op een 1000 Mbps-apparaat, gaat dit LED-indicatorlampje groen branden wanneer de poort is aangesloten op een apparaat en gaat knipperen wanneer gegevens worden verzonden of ontvangen. Bij aansluiting op een 10/100 Mbps-apparaat, gaat dit LED-indicatorlampje oranje branden wanneer de poort is aangesloten op een apparaat en gaat knipperen wanneer gegevens worden verzonden of ontvangen.
Voor de volledige producthandleiding, verwijzen we naar de website ftp.dlink.eu/Manuals/DGS-105_108_Manual.pdf	

INSTALLATIE EN CONFIGURATIEPROBLEMEN	
1.	WAT ALS HET AAN/UIT-LAMPJE NIET BRANDT? Controleer of de stroomadapter goed is aangesloten op een wandstopcontact en de achterkant van de DGS-105/DGS-108.
2.	WAT ALS EEN AANGESLOTEN APPARAAT NIET GEDETECTEERD WORDT? Controleer eerst of het lampje van de poort knippert. Als het lampje van de poort niet brandt, moet u het apparaat op een andere LAN-kabel proberen aansluiten.

TECHNISCHE ONDERSTEUNING	
Technische ondersteuning voor klanten in Nederland: www.dlink.nl / 0900 501 2007 / €0.15per minuut. Technische ondersteuning voor klanten in België: www.dlink.be / 070 66 06 40 / €0.175per minuut(spitsuren), €0.0875per minuut(daluren) Technische ondersteuning voor klanten in Luxemburg: www.dlink.be / +32 70 66 06 40	

MAGYAR	
KAPCSOLÓ-BEÁLLÍTÁS	
	A TÁPADAPTER CSATLAKOZTATÁSA Csatlakoztassa a tápadaptert a szabad fali aljzatba, a kábel másik végét pedig csatlakoztassa a DGS-105/DGS-108 hálózati portjába. A táp-jelzőfény felvilán, megerősítve azt, hogy az eszköz sikeresen be van kapcsolva.
	10/100/1000 Mbps GIGABIT ETHERNET PORTOK HASZNÁLATA Használja a DGS-105 5 portjának egyikét, vagy a DGS-108 8 portjának egyikét az Ön hálózati eszközeinek a LAN-kábellel való összekapcsolásához.
	A LED JELZŐFÉNYEK HASZNÁLATA Tápjelzőfény Ez a zöld jelzőfény akkor fog világítani, amikor a kapcsoló tápellátás alatt van; máskülönben ki van kapcsolva. Link/Act jelzőfény Amikor 1000 Mb/s eszközöz van csatlakoztatva, ez a LED jelzőfény zöld, ha a port csatlakoztatva van az eszközöz, és villog, ha adatok fogadása vagy küldése folyik. Amikor 10/100 Mb/s eszközöz van csatlakoztatva, ez a LED jelzőfény borostyánsárga, ha a port csatlakoztatva van az eszközöz, és villog, ha adatok fogadása vagy küldése folyik.
A teljes termékézikönyvért hivatkozzon a ftp.dlink.eu/Manuals/DGS-105_108_Manual.pdf weboldalra.	

BEÁLLÍTÁSI ÉS KONFIGURÁCIÓS PROBLÉMÁK	
1.	MIT KELL TENNI, HA A TÁP JELZŐFÉNY NEM VILÁGÍT? Ellenőrizze, hogy a tápadapter a fali aljzatba és a DGS-105/DGS-108 hátuljába megfelelően van-e csatlakoztatva.
2.	MIT KELL TENNI, HA NEM ÉSZLELT A CSATLAKOZTATOTT ESZKÖZ? Először ellenőrizze, hogy a port jelzőfény villog-e. Ha a port jelzőfény nem világít, próbálja meg az eszközt egy másik LAN-kábellel csatlakoztatni.
TECHNIKAI TÁMOGATÁS	
URL : http://www.dlink.hu Tel. : 06 1 461-3001 Fax : 06 1 461-3004 Land Line 14 99 HUF/min - Mobile 49 99 HUF/min email : support@dlink.hu	

NORSK

SWITCH-OPPSETT



KOBLE TIL STRØMADAPTER

Sett strømadapteren i en ledig stikkontakt, koble deretter den andre enden av strømadapterkabelen til strøporten på DGS-105/DGS-108. StrømLED-en vil lyse, og bekrefte at apparatet er slått på.



BRUKE 10/100/1000 Mbps GIGABIT ETHERNET-PORTER

Bruk en av de 5 portene på DGS-105 eller 8 portene på DGS-108 til å koble nettverksenhetene med en LAN-kabel.



BRUKE LED-INDIKATORER

Strømindikator

Denne grønne indikatorlampen lyser når bryteren får strøm, ellers er den slukket.

Lenke/handle-indikator

Når den er koblet til en 1000 Mbps-enhet, lyser denne LED-en grønt når porten er koblet til en enhet og blinker når data blir overført eller mottatt. Når den er koblet til en 10/100 Mbps-enhet, lyser denne LED-en gult når porten er koblet til en enhet og blinker når data blir overført eller mottatt.

For den fullstendige bruksanvisningen for produktet kan du gå til nettstedet ftp.dlink.eu/Manuals/DGS-105_108_Manual.pdf

OPPSETT- OG KONFIGURERINGSPROBLEMER

- HVA GJØR JEG HVIS STRØM-LED-EN IKKE LYSER?**
Kontroller om strømadapteren er riktig koblet til en stikkontakt og til baksiden av DGS-105/DGS-108.
- HVA GJØR JEG HVIS EN TILKOBLET ENHET IKKE BLIR OPPDAGET?**
Kontroller først om port-LED-en blinker. Hvis port-LED-en ikke lyser, prøv å koble enheten til med en annen LAN-kabel.

TEKNISK SUPPORT

D-Link Teknisk Support over Internett: <http://www.dlink.no>

D-Link Teknisk telefon Support: 820 00 755

(Hverdager 08:00-20:00)

DANSK

OPSÆTNING AF SWITCH



TILSLUTNING AF STRØMADAPTER

Sæt strømadapteren i en ledig stikkontakt, og sæt dernæst den anden ende af strømadapterkablet ind i strøporten for DGS-105/DGS-108. Strøm-LED'en vil lyse og dermed bekræfte, at enheden er korrekt forsynet med strøm.



BRUG AF GIGABIT ETHERNETPORTENE PÅ 10/100/1000 Mbps

Brug en af de 5 porte på DGS-105 eller 8 porte på DGS-108 til at tilslutte dine netværksenheder med et LAN-kabel.



BRUG AF LED-INDIKATORERNE

Strømindikator

Denne grønne indikatorlampe tændes, når kontakten modtager strøm. Ellers er den slukket.

Link/Act-indikator

Når den er sluttet til en enhed på 1000 Mbps, er denne LED-indikator grøn, når porten er sluttet til en enhed, og blinker, efterhånden som dataene sendes eller modtages. Når den er sluttet til en enhed på 10/100 Mbps, er denne LED-indikator gul, når porten er sluttet til en enhed, og blinker, efterhånden som dataene sendes eller modtages.

For at se den fulde produktmanual henvises til hjemmesiden ftp.dlink.eu/Manuals/DGS-105_108_Manual.pdf

PROBLEMER I FORBINDELSE MED OPSÆTNING OG KONFIGURATION

- HVAD GØR JEG, HVIS STRØM-LED'EN IKKE BLIVER TÆNDT?**
Kontrollér, om strømadapteren er sat korrekt i en stikkontakt og bagsiden af DGS-105/DGS-108.
- HVAD GØR JEG, HVIS DEN TILSLUTTEDE ENHED IKKE DETEKTERES?**
Kontrollér først om Port-LED'en blinker. Hvis Port-LED'en ikke er tændt, kan du forsøge at tilslutte enheden ved hjælp af et andet LAN-kabel.

TEKNISK SUPPORT

D-Link teknisk support på Internettet: <http://www.dlink.dk>

D-Link teknisk support over telefonen: Tlf.: 9013 8899

Normale åbningstider: Hverdage kl. 08:00 - 20:00

SUOMI

KYTKIMEN ASENTAMINEN



VIRTASOVITTIMEN KYTKEMINEN

Kytke virtasovitlin vapaaseen pistorasiaan ja kytke sitten sovittimen kaapelin toinen pää DGS-105/DGS-108:n virtaliittimeen. Virran LED-merkkivalo syttyy sen merkiksi, että laitteeseen on kytketty virta.



10/100/1000 Mbps:n GIGABITIN ETHERNET-PORTTIEN KÄYTTÖ

Kytke verkkolaitteesi LAN-kaapeilla yhteen DGS-105:n 5 portista tai DGS-108:n 8 portista.



LED-MERKKIVALOJEN KÄYTTÄMINEN

Virran merkkivalo

Tämä vihreä merkkivalo palaa, kun kytkin saa virtaa. Muuten se ei pala.

Kytkenään/toiminnan merkkivalo

1000 Mbps:n laitteen kanssa, tämä LED-merkkivalo palaa vihreänä, kun portti on kytketty laitteeseen, ja vilkkuu, kun tietoja lähetetään tai vastaanotetaan. 10/100 Mbps:n laitteen kanssa, tämä LED-merkkivalo palaa keltaisena, kun portti on kytketty laitteeseen, ja vilkkuu, kun tietoja lähetetään tai vastaanotetaan.

Täydellinen tuotteen käyttöopas on osoitteessa ftp.dlink.eu/Manuals/DGS-105_108_Manual.pdf

ASENNUKSEEN JA ASETUKSIEN KONFIGUROIINTIIN LIITYVÄT ONGELMAT

- MITÄ TEHDÄ, JOS VIRRAN MERKKIVALO EI SYTY?**
Tarkista, että virtasovitin on liitetty oikein pistorasiaan ja DGS-105/DGS-108:hen.
- MITÄ TEHDÄ, JOS KYTKETTYÄ LAITETTA EI TUNNISTETA?**
Tarkista ensin, että portin merkkivalo vilkkuu. Jos portin merkkivalo ei pala, yritä kytkeä laite käyttämällä toista LAN-kaapelia.

TEKNISTÄ TUKEA ASIAKKAILLE SUOMESSA

Internetin kautta : <http://www.dlink.fi>

Arkisin klo. 9 - 21

Numerosta : 0600 155 57

SVENSKA

INSTÄLLNING AV SWITCH



ANSLUTA NÄTADAPTERN

Anslut nätadaptern till ett ledigt vägguttag och anslut sedan den andra änden av nätadapterkabeln till strömuttaget på DGS-105/DGS-108-enheten. Lysdioden för strömförsörjning tänds för att bekräfta att enheten är påslagen.



ANVÄNDA 10/100/1000 Mbps GIGABIT ETHERNET-PORTARNA

Använd en av de fem portarna på DGS-105-enheten eller åtta portarna på DGS-108-enheten för att ansluta dina nätverksenheter med en LAN-kabel.



ANVÄNDA LYSDIODERNA

Lysdiod för strömförsörjning

Den här gröna lysdioden lyser när switchen är strömförsörd, annars är den släckt.

Länk/aktiv lysdiod

Vid anslutning till en 1000 Mbps-enhet lyser lysdioden med grönt sken när porten är ansluten till en enhet och blinkar när data skickas eller tas emot. Vid anslutning till en 10/100 Mbps-enhet lyser lysdioden med gult sken när porten är ansluten till en enhet och blinkar när data skickas eller tas emot.

För en fullständig produktmanual, se ftp.dlink.eu/Manuals/DGS-105_108_Manual.pdf

PROBLEM VID INSTALLATION OCH KONFIGURATION

- VAD GÖR JAG OM LYSDIODEN FÖR STRÖMFÖRSÖRJNING INTE TÄNDS?**
Kontrollera att nätadaptern är ordentligt ansluten till vägguttaget och kontakten på baksidan av DGS-105/DGS-108-enheten.
- VAD GÖR JAG OM EN ANSLUTEN ENHET INTE HITTAS?**
Kontrollera först om portens lysdiod blinkar. Om portens lysdiod inte lyser försöker du ansluta enheten med en annan LAN-kabel.

TEKNISK SUPPORT

D-Link Teknisk Support via Internet: <http://www.dlink.se>

D-Link Teknisk Support via telefon: 0900-100 77 00

Vardagar 08.00-20.00

PORTUGUÊS

ALTERAR CONFIGURAÇÃO



LIGAR O ADAPTADOR DE CORRENTE

Ligue o adaptador de corrente numa tomada livre e, em seguida, ligue a outra extremidade do cabo do adaptador de corrente à porta de energia do DGS-105/DGS-108. O LED de energia acender-se-á para confirmar que o dispositivo foi acionado correctamente.



UTILIZAR AS PORTAS ETHERNET GIGABIT DE 10/100/1000 Mbps

Utilize uma das 5 portas no DGS-105 ou 8 portas no DGS-108 para acionar os seus dispositivos de rede com um cabo LAN.



UTILIZAR OS INDICADORES LED

Indicador de Energia

Esta luz indicadora verde encontra-se acesa quando o interruptor recebe energia; caso contrário, apagar-se-á.

Indicador de Ligação/Funcionamento

Quando ligado a um dispositivo de 1000 Mbps, esta luz indicadora LED fica verde quando a porta se encontrar ligada a um dispositivo e funcionará de forma intermitente quando forem transmitidos ou recebidos dados. Quando ligado a um dispositivo de 10/100 Mbps, esta luz indicadora LED fica âmbar quando a porta se encontrar ligada a um dispositivo e funcionará de forma intermitente quando forem transmitidos ou recebidos dados.

Para obter o manual completo do produto, consulte o sitio da Internet ftp.dlink.eu/Manuals/DGS-105_108_Manual.pdf

PROBLEMAS DE CONFIGURAÇÃO

- O QUE FAZER SE O LED DE ENERGIA NÃO SE ACENDER?**
Verifique se o adaptador de corrente se encontra ligado correctamente à tomada de parede e à parte de trás do DGS-105/DGS-108.
- O QUE FAZER SE UM DISPOSITIVO LIGADO NÃO FOR DETECTADO?**
Em primeiro lugar verifique se o LED de Porta se acende de forma intermitente. Se o LED de Porta não se encontrar aceso, tente ligar o dispositivo através de um cabo LAN diferente.

ASSISTÊNCIA TÉCNICA

Assistência Técnica da D-Link na Internet: <http://www.dlink.pt>

Assistência Técnica Telefónica da D-Link: +351 707 78 00 10

ΕΛΛΗΝΙΚΑ

ΡΥΘΜΙΣΗ ΔΙΑΚΟΠΤΗ



ΣΥΝΔΕΣΗ ΤΟΥ ΤΡΟΦΟΔΟΤΙΚΟΥ

Συνδέστε το τροφοδοτικό σε μια ελεύθερη επιτοίχια πρίζα, στη συνέχεια συνδέστε το άλλο άκρο του καλωδίου του τροφοδοτικού στη θύρα ισχύος του DGS-105/DGS-108. Η ένδειξη ισχύος LED θα ανάψει, επιβεβαιώνοντας ότι η συσκευή είναι επιτυχώς ενεργοποιημένη.



Χρήση θυρών Ethernet 10/100/1000 Mbps

Χρησιμοποιήστε μια από τις 5 θύρες στο DGS-105 ή τις 8 θύρες στο DGS-108 για τη σύνδεση των συσκευών δικτύου σας με ένα καλώδιο LAN.



ΧΡΗΣΗ ΔΕΙΚΤΩΝ LED

Δείκτης ισχύος

Αυτή η πράσινη λυχνία είναι ενεργοποιημένη όταν ο διακόπτης λαμβάνει ισχύ, διαφορετικά είναι απενεργοποιημένη.

Δείκτης συνδέσμου/δράσης

Όταν αυτή η ενδεικτική λυχνία LED είναι συνδεδεμένη με μια συσκευή 1000 Mbps, είναι πράσινη όταν η θύρα είναι συνδεδεμένη με μια συσκευή και θα αναβοσβήνει κατά τη μετάδοση ή λήψη δεδομένων. Όταν αυτή η ενδεικτική λυχνία LED είναι συνδεδεμένη με μια συσκευή 10 Mbps, είναι πορτοκαλί όταν η θύρα είναι συνδεδεμένη με μια συσκευή και θα αναβοσβήνει κατά τη μετάδοση ή λήψη δεδομένων.

Για το εγχειρίδιο του πλήρους προϊόντος, ανατρέξτε στον ιστότοπο ftp.dlink.eu/Manuals/DGS-105_108_Manual.pdf

ΠΡΟΒΛΗΜΑΤΑ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗΣ ΚΑΙ ΔΙΑΜΟΡΦΩΣΗΣ

- ΤΙ ΓΙΝΕΤΑΙ ΣΕ ΠΕΡΙΠΤΩΣΗ ΠΟΥ Η ΕΝΔΕΙΚΤΙΚΗ ΛΥΧΝΙΑ ΕΝΕΡΓΟΠΟΙΗΣΗΣ ΔΕΝ ΕΙΝΑΙ ΑΝΑΜΜΕΝΗ;**
Ελέγξτε εάν ο προσαρμογέας ισχύος είναι σωστά συνδεδεμένος σε μια επιτοίχια πρίζα και στο πίσω τμήμα του DGS-105/DGS-108.
- ΤΙ ΓΙΝΕΤΑΙ ΣΕ ΠΕΠΙΠΤΩΣΗ ΠΟΥ ΜΙΑ ΣΥΝΔΕΔΕΜΕΝΗ ΣΥΣΚΕΥΗ ΔΕΝ ΕΝΤΟΠΙΖΕΤΑΙ;**
Πρώτον, ελέγξτε εάν το LED της θύρας αναβοσβήνει. Εάν το LED της θύρας δεν είναι φωτισμένο, προσπαθήστε να συνδέσετε τη συσκευή με χρήση ενός διαφορετικού καλωδίου LAN.

ΤΕΧΝΙΚΗ ΥΠΟΣΤΗΡΙΞΗ

D-Link Hellas Support Center

<http://www.dlink.gr/support>

Κεφαλληνίας 64, 11251 Αθήνα,

Τηλ: 210 86 11 114 (Δευτέρα- Παρασκευή 09:00-17:00)

Φαξ: 210 8611114

HRVATSKI

POSTAVLJANJE PREKLOPNIKA



PRIKLJUČIVANJE STRUJNOG ADAPTERA

Jedan kraj kabela strujnog adaptera priključite na slobodnu utičnicu, a drugi kraj kabela priključite na strujnu utičnicu uređaja DGS-105/DGS-108. Zasvijetli će kontrolna lampica napajanja, označavajući da je uređaj ispravno uključen.



UPORABA 10/100/1000 Mbps GIGABIT ETHERNET PORTOVA

Jedan od 5 portova na uređaju DGS-105 ili 8 portova na uređaju DGS-108 upotrijebite za priključivanje mrežnih uređaja putem LAN kabela.



KONTROLNE LAMPICE

Kontrolna lampica napajanja

Zelena kontrolna lampica svijetli kad je uključeno napajanje preklopnika; u suprotnom, lampica ne svijetli.

Kontrolna lampica aktivne veze (Link/Act)

Zelena kontrolna lampica svijetli ako je port priključen na 1000 Mbps uređaj te trepće za vrijeme slanja ili primanja podataka. Žuta kontrolna lampica svijetli ako je port priključen na 10/100 Mbps uređaj te trepće za vrijeme slanja ili primanja podataka.

Cjelovite upute za korištenje proizvoda potražite na web-mjestu ftp.dlink.eu/Manuals/DGS-105_108_Manual.pdf

POTEŠKOĆE S POSTAVLJANJEM I KONFIGURACIJOM

- ŠTO DA RADIM AKO SE NE UKLJUČUJE LED NAPAJANJA?**
Provjerite da li je strujni adapter pravilno priključen u zidnu utičnicu i u stražnji dio DGS-105/DGS-108.
- ŠTO DA RADIM AKO SE NE DETECTIRA PRIKLJUČENI UREĐAJ?**
Najprije provjerite da li treperi LED na priključku. Ako LED ne svijetli, uređaj pokušajte priključiti pomoću drugog LAN kabela.

TEHNIČKA PODRŠKA

Hvala vam na odabiru D-Link proizvoda. Za dodatne informacije, podršku i upute za korištenje uređaja, molimo vas da posjetite D-Link internetsku stranicu na www.dlink.eu

www.dlink.biz/hr

SLOVENSKI

NAMESTITEV STIKALA



PRIKLJUČITEV NAPAVALNEGA ADAPTERJA

Vklopite napajalni adapter v prosto zidno vtičnico, drug konec kabla napajalnega adapterja pa vklopite v napajalni priključek na DGS-105/DGS-108. LED napajanja bo zasvetil in tako potrdila, da se naprava pravilno napaja.



UPORABA 10/100/1000 Mbps GIGABIT ETHERNET

Uporabite enega izmed 5 priključkov na DGS-105 ali 8 priključkov na DGS-108 za povezovanje vaših omrežnih naprav s pomočjo LAN kablo.



UPORABA LED INDIKATORJEV

Indikator napajanja:

Ta zelena lučka sveti, ko stikalo prejema napajanje; drugače je izklopljena.

Indikator povezave/aktivnosti

Ko se priključi na napravo 1000 Mbps, bo ta LED indikator svetil zeleno, če so vrata povezana z napravo. Ob prenosu ali prejemu podatkov, bo indikator utripal. Ko se priključi na napravo 10/100 Mbps, bo ta LED indikator svetil rumeno, če so vrata povezana z napravo. Ob prenosu ali prejemu podatkov, bo utripal.

Celoten priročnik za izdelek poiščite na spletnem mestu website ftp.dlink.eu/Manuals/DGS-105_108_Manual.pdf

PROBLEMI PRI POSTAVITVI IN NASTAVITVI

- KAJ NAJ STORIM, ČE NE SVETI LED NAPAJANJA?**
Preverite, ali je napajalni adapter pravilno priključen v zidno vtičnico in v ozadje DGS-105/DGS-108.
- KAJ NAJ STORIM, ČE PRIKLJUČENA NAPRAVA NI ZAZNANA?**
Najprej preverite, ali utripa LED na priključku. Če LED na priključku ne sveti, poskusite povezati napravo s pomočjo drugega LAN kablo.

TEHNIČNA PODPORA

Zahvaljujemo se vam, ker ste izbrali D-Link proizvod. Za vse nadaljnje informacije, podporo ter navodila za uporabo prosimo obiščite D-Link - ovo spletno stran www.dlink.eu

www.dlink.biz/si

ROMÂNĂ

CONFIGURAREA SWITCH-ULUI



CONECTAREA ADAPTORULUI DE ALIMENTARE

Conectați adaptorul de alimentare la o priză de alimentare liberă, apoi conectați cablul la cablului adaptorului de alimentare la portul de alimentare de la DGS-105/DGS-108. Indicatorul LED de alimentare îluminează, confirmând alimentarea corespunzătoare a dispozitivului.



UTILIZAREA PORTURILOR GIGABIT ETHERNET DE 10/100/1000 Mbps

Utilizați unul dintre cele 5 porturi de pe DGS-105 sau dintre cele 8 porturi de pe DGS-108 pentru a conecta dispozitivele de rețea printr-un cablu LAN.



UTILIZAREA INDICATOARELOR LED

Indicator de alimentare

Acest indicator luminos de culoare verde este aprins când switch-ul primește alimentare; în caz contrar, acesta este stins.

Indicator de legătură/acțiune

Când este conectat la un dispozitiv de 1000 Mbps, acest indicator luminos LED este de culoare verde când portul este conectat la un dispozitiv ți îluminează intermitent în timp ce se transmite sau se primește date. Când este conectat la un dispozitiv de 10/100 Mbps, acest indicator luminos LED este de culoare portocalie când portul este conectat la un dispozitiv ți îluminează intermitent în timp ce se transmite sau se primește date.

Pentru manualul de produs complet, consultați site-ul Web ftp.dlink.eu/Manuals/DGS-105_108_Manual.pdf

PROBLEME LEGATE DE CONFIGURARE

- CE ESTE DE FĂCUT ÎN CAZUL ÎN CARE LEDUL CARE INDICĂ ALIMENTAREA NU SE APRINDE?**
Verificați dacă adaptorul de alimentare este conectat corect la priza de perete și la spatele DGS-105/DGS-108.
- CE ESTE DE FĂCUT ÎN CAZUL ÎN CARE UN DISPOZITIV CONECTAT NU ESTE DETECTAT?**
Prima dată este necesar să verificați dacă ledul care indică portul pâlpăie. În cazul în care ledul care indică portul nu este aprins, încercați conectarea dispozitivului printr-un alt cablu LAN.

SUPORT TEHNIC

Vă mulțumim pentru alegerea produselor D-Link. Pentru mai multe informații, suport și manuale ale produselor vă rugăm să vizitați site-ul